



**Elizabeth Glaser
Pediatric AIDS Foundation**
Fighting for an AIDS-free generation

APPEL D'OFFRE REF 06/001/DLA/2023

ELIZABETH GLASER PEDIATRIC AIDS FOUNDATION (EGPAF)

**APPEL D'OFFRES POUR L'ACQUISITION D'EQUIPEMENTS MEDICAUX ET AUTRES
MATERIELS DE PRISE CHARGE DES PATIENTS**

DATE LIMITE DE RECEPTION DES OFFRES : 20 Juin, 14H HEURE DU CAMEROUN

SOMMAIRE :

- I- PRESENTATION D'EGPAF AU CAMEROUN***
- II- INSTRUCTIONS AUX SOUMISSIONNAIRES***
- III- CRITERES D'EVALUATION ET DE QUALIFICATION***
- IV- BORDEREAU DE PRIX UNITAIRES***



**Elizabeth Glaser
Pediatric AIDS Foundation**
Fighting for an AIDS-free generation

I-PRESENTATION D'EGPAF

La Fondation Elizabeth Glaser Pediatric AIDS est un leader mondial dans la lutte contre le VIH et le SIDA pédiatrique, travaillant dans 19 pays et sur plus de 5 500 sites à travers le monde pour prévenir la transmission du VIH aux enfants et aider ceux qui sont déjà infectés. Aujourd'hui, grâce au travail très réussi de la Fondation et de ses partenaires, le SIDA pédiatrique a été pratiquement éliminé aux États-Unis. Avec un effectif mondial croissant de plus de 1 000 personnes, dont neuf sur 10 qui travaillent sur le terrain, la mission mondiale de la Fondation est de mettre en œuvre des programmes de prévention, de soins et de traitement du VIH ; faire progresser la recherche innovante ; et d'exécuter des activités de plaidoyer mondiales stratégiques et ciblées pour apporter des changements spectaculaires dans la vie de millions de femmes, d'enfants et de familles dans le monde. Pour plus d'informations, veuillez visiter notre page : www.pedaids.org.

EGPAF travaille en partenariat avec le ministère de la Santé pour soutenir les services de prévention, de soins et de traitement du VIH et de renforcement des systèmes de santé. L'EGPAF est principalement financé par le PEPFAR à travers les Centres for Disease Control and Prevention (CDC) et l'Agence des États-Unis pour le développement international (USAID). ELIZABETH GLASER PEDICATRIC AIDS FOUNDATION Cameroun a pour siège Social Yaoundé et représentée par **Dr Patrice TECHENDJOU**, Directeur Pays demeurant et domicilié au siège de ladite institution, identifié au numéro contribuable **M0914125000911Q** ci-après dénommée EGPAF.

II- INSTRUCTIONS AUX SOUMISSIONNAIRES

A- PARTICIPATION

Pour à participer à la présente procédure d'appel d'offres, les soumissionnaires doivent apporter la preuve, à la satisfaction d'ELIZABETH GLASER PEDICATRIC AIDS FOUNDATION (EGPAF), qu'ils remplissent les conditions juridiques, techniques et financières requises et qu'ils ont la capacité nécessaire et des ressources suffisantes pour exécuter le marché d'une manière efficace.

Tous les soumissionnaires au présent avis d'appel d'offres de fournitures de biens et tous les services connexes faisant l'objet du présent marché et financés par EGPAF devront indiquer le pays d'origine des biens proposés. Le terme « pays d'origine » désigne le pays où les biens sont, fabriqués ou transformés ; ou bien le pays où un processus de fabrication, de transformation ou d'assemblage de composants importants et intégrés aboutit à l'obtention d'un article commercialisable dont les caractéristiques de base sont substantiellement différentes de celles de ses composants importés.

La nationalité de l'entreprise qui produit, assemble, distribue ou vend les fournitures ne détermine pas leur origine. Le Soumissionnaire doit examiner l'ensemble des instructions, formulaires, conditions et spécifications figurant dans le Dossier d'appel d'offres. Il lui appartient de fournir tous les renseignements et documents demandés dans le Dossier d'appel d'offres. Toute carence à cet égard peut entraîner le rejet de son offre.

Tout soumissionnaire potentiel désirant des éclaircissements sur les documents doit contacter EGPAF , par écrit, à l'adresse cameroonprocurement@pedaids.org



B- PERIODE DE VALIDITE

- ✓ Chaque soumissionnaire reste lié par son offre pendant une période de 90 jours à compter de la date limite pour la remise des offres ;
- ✓ Dans des cas exceptionnels, et avant expiration de la période initiale de validité prévue, ELIZABETH GLASER PEDICATRIC AIDS FOUNDATION (EGPAF), peut demander par écrit aux soumissionnaires à ce que cette période soit prolongée de 40 jours. De telles demandes et réponses aux demandes doivent être faites par écrit. Les soumissionnaires qui acceptent cette demande ne sont pas autorisés à modifier leur offre et ils sont obligés de prolonger la validité de leurs garanties de soumission pour la période de validité révisée de l'offre (si applicable).

C- CONTENU DES DOCUMENTS D'APPEL D'OFFRES

- ✓ Le dossier d'appel d'offres comprend les documents spécifiés dans la lettre d'invitation à soumissionner. Les soumissionnaires sont entièrement responsables de l'examen attentif du dossier d'appel d'offres, y compris toute modification envoyée lors de la période de soumission des offres, ainsi que pour l'obtention de l'information fiable sur les conditions et obligations susceptibles d'affecter le montant ou la nature de l'offre ;
- ✓ Dans l'hypothèse où son offre serait retenue, aucune demande de modification du montant découlant d'erreurs ou d'omission dans les obligations précédemment décrites ne sera admise.

D-LANGAGE DES OFFRES

- ✓ Les offres, la correspondance et les documents associés aux offres échangées entre le soumissionnaire et ELIZABETH GLASER PEDICATRIC AIDS FOUNDATION, doivent être rédigés dans la langue de la procédure soit en **français et/ou en anglais**. Toute correspondance relative aux paiements, y compris les factures doit également être envoyée au pouvoir adjudicateur en français et/ou en anglais ;
- ✓ Lorsque les documents d'accompagnement (Catalogue, dossier technique de l'équipement, etc) fournis par le soumissionnaire ne sont pas rédigés dans une des langues officielles du Cameroun, une traduction dans la langue de l'appel d'offres devrait être jointe. Lorsque les documents d'accompagnement sont rédigés dans une des langues officielles du Cameroun.



**Elizabeth Glaser
Pediatric AIDS Foundation**
Fighting for an AIDS-free generation

E-PRESENTATION DES OFFRES

- ✓ Les offres doivent être reçues avant la date limite précisée ci-dessous. Elles doivent comporter tous les documents spécifiés au point **G** des présentes instructions et être envoyées à l'adresse suivante : cameroonprocurement@pedaids.org;
- ✓ Si les offres sont remises en main propre, elles doivent être remises sous plis fermé avec les Références de l'avis d'appel d'offre et contre décharge aux adresses suivantes :

Bureau EGPAF Douala- situé au quartier Bonanjo, dernière ECOBANK, après l'hôtel Beau Rivage, au lieu-dit ancien consulat du Nigéria

Bureau EGPAF Yaounde, au quartier Bastos face Compost, juste à côté de la Résidence du Nigeria.

Du lundi au Jeudi 8h00-17h00 et le Vendredi 8h00-1400h

Chaque offre devra être présentée en un exemplaire original unique, marqué « original », et 2 copies signées de la même façon que l'original et portant la mention « copie ».

L'offre doit être signée par une ou plusieurs personnes dûment habilitées.

Chaque offre, ses annexes ainsi que toutes pièces justificatives doivent être présentées sous enveloppe scellée comportant :

- La mention « **À ne pas ouvrir avant la séance d'ouverture des offres** »

Les offres techniques et financières doivent être placées ensemble sous enveloppe scellée. Toutes les enveloppes doivent ensuite être placées dans une autre enveloppe.

Chaque offre devra parvenir dans les différents bureau d'ELIZABETH GLASER PEDIATRIC AIDS FOUNDATION (EGPAF) au plus tard le **16 Juin à 14 h00**, avec accusé de réception d'EGPAF.

F- LE DOSSIER ADMINISTRATIF DEVRA INCLURE :

Les pièces suivantes constitueront l'offre du prestataire :

Pièces administratives

- 1- Attestation de non-redevance fiscale (en cours de validité datant de moins de 3 Mois)
- 2- Une attestation d'immatriculation de l'entreprise datant de moins de trois mois ou 01 Photocopie de la carte de contribuable ;
- 3- Attestation de solvabilité de l'entreprise délivrée par la banque domiciliaire
- 4- Attestation de domiciliation bancaire
- 5- Plan de localisation de la structure ;
- 6- Une photocopie du Registre de Commerce ;
- 7- Un agrément ou une autorisation d'exercer dans le domaine médical délivré par les autorités compétentes du Cameroun ;



G- OFFRE TECHNIQUE

Chaque offre présentée doit être conforme aux exigences prévues dans le dossier d'appel d'offres et comprendre les documents détaillés ci-dessous.

Pour prouver sa qualification et sa capacité, le Soumissionnaire devra produire les documents suivants :

- Une offre technique comprenant la liste non exhaustive des documents suivants (Informations générales sur le soumissionnaire, Nom et activité principale de la société, Coordonnées de la société (Adresse géographique, tél, fax et courrier électronique), Statut Juridique, capital social)
- La description détaillée des biens offerts conformément aux spécifications techniques et incluant le cas échéant la documentation requise dans le cahier des charges (tels que les notices techniques, etc.).
- Les délais de livraison fourniture et installation dès réception du bon de commande ;
- Les pièces justificatives de l'origine des appareils proposés (une attestation sur le pays d'origine des articles proposés/certificat d'origine, prospectus, catalogue commercial etc) des appareils proposés ;
- Une confirmation écrite des fabricants attestant que l'entreprise (soumissionnaire) dispose des capacités pour la commercialisation et l'entretien de ses équipements objet de cet avis d'appel d'offres;
- Justification d'une expérience générale et spécifique dans domaine de la fourniture des équipements et matériels médicaux (Le soumissionnaire doit justifier d'au moins quatre (04) contrats de fourniture des équipements et matériels médicaux de complexité similaire et de valeur d'un montant de **10 000 000 XAF** réalisés, en tant que fournisseur principal, au cours des trois **(03) dernières années** ou en cours d'exécution. Pour chaque contrat cité, donner des références (nom d'une personne auprès de l'entreprise contractante, avec numéro de téléphone et adresse email, qui pourra certifier les informations) et fournir les copies des contrats ou attestations de bonne exécution correspondantes ;
- Les informations sur la garantie fabricant des équipements/matériels proposés.
- Les Curricula Vitae (CV) d'au moins trois techniciens ayant au moins trois années d'expérience dans l'entretien complet des machines proposées,
- **Évaluation technique des Offres**

À l'issue de l'analyse des offres jugées administrativement conformes, le comité d'évaluation arrêtera un jugement sur la conformité technique de chaque offre et classera les offres en deux catégories: conformes et non conformes techniquement. Les qualifications minimales requises doivent être évaluée dès cette étape.

Expérience professionnelle :

- Le soumissionnaire doit apporter la preuve de son expérience professionnelle dans la fourniture de matériel similaire. Il doit avoir exécuté des marchés similaires dans le même domaine dans les trois dernières années. A cet effet, il devra produire un listing des livraisons similaires et au moins de même importance effectuées au cours des trois dernières années (date, montant, contact client...) accompagné des bordereaux de réception relatifs.

III- CRITERES D'EVALUATION ET DE QUALIFICATION

Aucune information relative à l'examen, à l'évaluation, à la comparaison, et à la vérification des qualifications des soumissionnaires, et à la sélection d'attribution du marché ne sera donnée aux soumissionnaires ni à toute autre personne non concernée par ladite procédure tant que l'adjudication du Marché n'aura pas été notifiée à tous les soumissionnaires.

Avant d'effectuer l'évaluation technique des offres, le comité d'évaluation des offres procédera à la vérification de l'éligibilité et de l'admissibilité de chaque offre par l'analyse des pièces administratives de chaque offre.

Le tableau ci-dessous décrit les critères d'évaluation des Offres :

A	Analyse des pièces administratives. NB : Seules les pièces originales et copies certifiées conformes donneront droit au point dans cette partie.
1	Attestation de non-redevance fiscale (en cours de validité datant de moins de 3 Mois) (OUI ou NON) (critère éliminatoire pour cet appel d'offre)
2	Une attestation d'immatriculation de l'entreprise datant de moins de trois mois ou 01 Photocopie de la carte de contribuable (OUI ou NON) ;
3	Copie Certifiée Conforme de l'expédition du Registre de commerce en lien avec l'objet du présent appel d'offre (OUI ou NON) (Critère éliminatoire pour cet appel d'offre)
4	Plan de localisation du siège social de la structure (OUI ou NON)
5	Attestation de domiciliation bancaire (datant de moins de 3 mois) ; (OUI ou NON)
6	Attestation de solvabilité de l'entreprise délivrée par la banque domiciliaire (OUI ou NON) , (Critère éliminatoire pour cet appel d'offre)
7	Un agrément ou toute autre autorisation d'exercer dans le domaine médical délivré par les autorités compétentes du Cameroun (OUI ou NON) , (Critère éliminatoire pour cet appel d'offre)
B	Grille d'Evaluation des pièces techniques
8	Brève présentation de la structure, domaine d'activité, année de création, historique des clients Une offre technique comprenant la liste non exhaustive des documents suivants (Informations générales sur le soumissionnaire, Nom et activité principale de la société, Coordonnées de la société (Adresse géographique, tél, fax et courrier électronique), Statut Juridique, capital social) (si oui : 05 Points, si non : 0 Point)
9	La description détaillée des biens offerts conformément aux spécifications techniques et incluant le cas échéant la documentation requise dans le cahier des charges (tels que les notices techniques, etc.). (si oui : 05 Points, si non : 0 Point)
10	Les délais de livraison fourniture et installation dès réception du bon de commande (si oui : 05 Points, si non : 0 Point)



11	Les pièces justificatives de l'origine des appareils proposés (une attestation sur le pays d'origine des articles proposés/certificat d'origine, prospectus, catalogue commercial etc) des appareils proposés ; (si oui : 5 Points, si non : 0 Point)
12	Une confirmation écrite des fabricants attestant que l'entreprise (soumissionnaire) dispose des capacités pour la commercialisation et l'entretien de ses équipements objet de cet avis d'appel d'offres (si oui pour les deux appareil: 20 Points, si non : 10 Points par appareil)
13	Justification d'une expérience générale et spécifique dans domaine de la fourniture des équipements et matériels médicaux (Le soumissionnaire doit justifier d'au moins quatre (04) contrats de fourniture des équipements et matériels médicaux de complexité similaire et de valeur d'un montant de 10 000 000 XAF réalisés, en tant que fournisseur principal, au cours des trois (03) dernières années ou en cours d'exécution. Pour chaque contrat cité, donner des références (nom d'une personne auprès de l'entreprise contractante, avec numéro de téléphone et adresse email, qui pourra certifier les informations) et fournir les copies des contrats ou attestations de bonne exécution correspondantes (Si quatre (04) PV : 30 Points ; Si trois (03) PV : 15 Points, Si deux (02) PV : 5 Points ; si autres : 0 Point)
14	Délai de livraison des appareils et équipements médicaux dès reception du bon de commande (OUI ou NON) <i>(Si oui : 05 Points, Si non : 0 point)</i>
15	La mention de la durée de garantie du matériel ainsi que la description des conditions et de l'organisation de cette garantie (OUI ou NON) (Si oui : 05 Points, Si non : 0 point) ((24 mois) : 10 Points ; (12 mois) : 10 Points, autres : 0 Point)
16	Les Curricula Vitae (CV) d'au moins trois techniciens ayant au moins trois années d'expérience dans l'entretien complet des machines proposées (Si trois (03) CV : 15 Points, Si deux (02) CV : 5 Points ; si autres : 0 Point)
TOTAL NOTE TECHNIQUE /100 (Toute note inférieure à 70 points est éliminatoire)	
C	Offre financière <i>(une note de l'offre technique inférieure à 70 points est non éligible pour l'offre financière)</i>
14	Bordereau de prix chiffré (OUI ou NON)

Les offres seront évaluées en fonction des critères de qualification administratives, techniques fixés dans le présent dossier d'appel d'offres. Après le contrôle de l'éligibilité, de la recevabilité et de la conformité administrative des offres, seules les offres jugées conformes pour l'essentiel, après l'évaluation administrative, seront techniquement et financièrement évaluées et comparées par le comité d'évaluation des offres.



A- OFFRE FINANCIERE

L'offre financière devra comprendre le bordereau des prix complété ; *Bordereau des prix unitaires (Voir le Model en annexe)*

FIXATION DES PRIX

Les soumissionnaires sont réputés s'être assurés, avant le dépôt de leur(s) offre(s), de l'exactitude et du caractère complet de celle(s)-ci, d'avoir tenu compte de tous les éléments nécessaires à la mise en œuvre complète et correcte du marché et d'avoir inclus tous les frais dans leurs tarifs et leurs prix.

Quelle que soit l'origine des fournitures, le marché est exonéré des droits de timbre et d'enregistrement.

Le marché est à prix fermes et non révisables.

Évaluation financière

Le Soumissionnaire présentera le bordereau de prix unitaires pour les fournitures et installation des appareils et autres matériels médicaux, en fonction de leur origine, le cas échéant, à l'aide des formulaires figurant à la **Section IV**, Formulaires de soumission. Ces formulaires comporteront, au besoin :

- a) Le numéro d'ordre de l'article ;
- b) Une brève description et caractéristiques techniques des fournitures ;
- c) Le pays d'origine des fournitures ;
- d) La quantité ;
- e) Les prix unitaires ;
- f) Le prix total par article ;
- g) Le montant total du bordereau de prix en TTC en francs CFA ;
- h) La signature d'un représentant habilité de la structure

Les soumissions jugées techniquement conformes sont soumises à une vérification visant à déceler d'éventuelles erreurs arithmétiques dans les calculs et les totaux. Les erreurs sont corrigées par le comité d'évaluation de la manière suivante :

- Lorsqu'il y a une divergence entre le montant indiqué en chiffres et celui indiqué en toutes lettres, le montant en toutes lettres prévaut ;
- Sauf pour les marchés à forfait, lorsqu'il y a une divergence entre un prix unitaire et le montant total obtenu en multipliant ce prix unitaire par la quantité, le prix unitaire indiqué prévaut, et le prix total est corrigé. Si un soumissionnaire n'accepte pas la correction des erreurs, son offre est rejetée.

Les montants ainsi corrigés sont opposables au soumissionnaire. Si ce dernier ne les accepte pas, son offre est rejetée.

Le marché sera attribué à l'offre techniquement et économiquement la plus avantageuse des offres.



Critères d'attribution du marché

Le marché sera attribué à l'offre techniquement acceptable et économiquement la plus avantageuse des et au regard des critères ci-dessous

- Meilleur prix
- Meilleur délai de livraison
- Expérience professionnelle du soumissionnaire
- Présence d'un SAV local
- Meilleure garantie
- Certificat d'origine des équipements livrés

L'entreprise qui aura l'offre la plus petite et jugée raisonnable sera désignée 'Mieux DISANTE'

L'offre financière sera ainsi calculée :

$$\text{A- NOTE FINANCIERE} = (\text{offre la mieux disante} / \text{Montant du challenger}) \times 100$$

L'entreprise la moins disante dans ce cas possède la note financière de 100.


$$\text{B- NOTE FINALE (ENTREPRISE LA MIEUX DISANTE)}$$

$$\text{NOTE FINALE : (Note technique) } \times 70\% + (\text{Note financière}) \times 30\%$$




L'Entreprise ayant reçu la plus grande note sera considérée comme la **Mieux Disante** et se verra attribuer le marché.



IV-BORDEREAU DE PRIX UNITAIRES

N°	Désignation du matériel médicotechnique (Y compris détails techniques)	Exemples	Quantité	Prix Unitaire en XAF	Prix Total
1.	Une source de lumière, 01 unité centrale de traitement, 01 écran sur une colonne et des accessoires, compatibles au Fibroscope disponible (Ci-dessus)		01		



	Fibroscope Pour reference (Ref:EVIS EXERA III)		01		
2.	Pinces de biopsie endoscopique		05		
3.	<p>Scope multiparamétrique pour surveillance des patients non stables lors et après l'examen en salle post fibro</p> <p>Le scope (ou moniteur) est un écran TV qui permet de suivre en permanence les paramètres vitaux comme le rythme cardiaque, le pouls, le taux d'oxygène dans le sang (SpO2), la tension artérielle ou encore la température. Il est relié au patient par des électrodes</p>		02		



4.	Armoire métallique à deux battants sécurisée		01		
5.	Chariot de soins		02		
6.	Une chaise haute modulable pour opérateur		01		



7.	Mano détendeur pour bouteilles d'oxygène		02		
8.	Négatoscope 01 ou 02 pages		01		
9.	Extracteur d'air		01		
10.	Table examen hauteur variable		01		



**Elizabeth Glaser
Pediatric AIDS Foundation**
Fighting for an AIDS-free generation

11.	MONTANT TOTAL				
-----	---------------	--	--	--	--



**Elizabeth Glaser
Pediatric AIDS Foundation**
Fighting for an AIDS-free generation